



**CONVENIO MARCO DE COLABORACIÓN ENTRE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES, ARGENTINA Y LA UNIVERSIDAD ESTATAL DE SANTA CRUZ - UESC, BRASIL**

De una parte, el Rector de la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires, (en adelante UNICEN), Dr. Marcelo Alfredo Aba, DNI 12.063.372, como representante de ésta, en virtud de los Estatutos de dicha Universidad, según Resolución HAU Nº 039/2021 desde el 28 de mayo de 2025 y por el término de 4 años, con domicilio legal en Gral. Pinto, 399, CP B7000GHG, Tandil, Buenos Aires, Argentina.

Y

De otra, el Rector de la Universidad Estatal de Santa Cruz (en adelante UESC), *Doctor Alessandro Fernandes de Santana*, Identificación Personal Nº 0442189400, como representante de ésta, según establecen el Decreto Simple del Gobierno del Estado de Bahia, firmado por el Gobernador del Estado, Doctor Rui Costa, el 21 de enero de 2020, con domicilio legal en Avenida Princesa Isabel 295, AP 602 CP 456507-291, Ciudad de Itabuna, estado de la Bahia, Brasil.

**EXPONEN**

1. Que las dos entidades tienen objetivos e intereses comunes en los campos académico, científico, cultural y social.

**CONVÊNIO-QUADRO DE COOPERAÇÃO ENTRE A UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES, ARGENTINA COM A UNIVERSIDADE ESTADUAL DE SANTA CRUZ – UESC, BRASIL**

Por um lado, o Reitor da Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires, (doravante UNICEN), Dr. Marcelo Alfredo Aba, DNI 12.063.372, como seu representante, em virtude dos Estatutos dessa Universidade, segundo Resolução HAU Nº 039/2021 a partir de 28 de maio de 2021 e pelo período de 4 anos, com domicílio de eleição na Rua Gral. Pinto, 399, CP B7000GHG, Tandil, Buenos Aires, Argentina.

e

Por outro lado, o Reitor da Universidade Estadual de Santa Cruz (doravante UESC), Doutor Alessandro Fernandes de Santana, RG nº 0442189400, como seu representante, conforme estabelecido pelo Decreto Simples do Governo do Estado da Bahia, assinado pelo Governador do Estado, Doutor Rui Costa, em 21 de janeiro de 2020, com endereço legal na Avenida Princesa Isabel 295, AP 602 CP 456507-291, Cidade de Itabuna, estado da Bahia, Brasil.

**MANIFESTAM**

1. Que as duas entidades têm objetivos e interesses comuns nos campos acadêmico, científico, cultural e social.



2. Que, dado que las dos entidades se proponen una inserción decisiva en el ámbito social, cultural y económico, de su región, el establecimiento de programas de colaboración permite obtener mejoras en los servicios que prestan a la sociedad.
3. Que, por todo lo anterior, ambas instituciones consideran conveniente regular en un convenio marco diferentes aspectos, como su vinculación académica, científica y de toda índole, y establecer para ello, los instrumentos adecuados.

Y, con este fin, deciden suscribir un convenio marco de cooperación académica, científica y cultural, de acuerdo con las siguientes:

### CLÁUSULAS

#### **Primera. Finalidad del acuerdo de cooperación**

La UESC y la UNICEN se comprometen a establecer mediante Convenios Específicos, las modalidades concretas de intercambio de experiencias dentro de aquellas áreas en las que ambas entidades tengan interés manifiesto.

Así mismo, se comprometen a propiciar el desarrollo de proyectos de interés común en régimen de colaboración.

#### **Segunda. Tipos de cooperación**

La cooperación entre ambas Universidades podrá incluir lo siguiente:

2. Que, já que as duas entidades se propõem entre si, uma inserção decisiva no ambiente social, cultural e econômico, de sua região, o estabelecimento de programas de colaboração permite obter melhorias nos serviços que prestam à sociedade.
3. Que, por todo o exposto, ambas as instituições consideram pertinente regulamentar em um convênio-quadro diferentes aspectos, tais como seu relacionamento acadêmico, científico e de toda natureza, e para isso, estabelecer os instrumentos adequados.

E, com essa finalidade decidem subscrever um convênio-quadro de cooperação acadêmica, científica e cultural, conforme as seguintes:

### CLÁUSULAS

#### **Primeira. Finalidade de cooperação**

A UESC com a UNICEN estão comprometidas a estabelecer mediante Convênios Específicos, as modalidades concretas de troca de experiências dentro dessas áreas nas que ambas as entidades tiverem interesse manifesto.

Mesmo assim, estão comprometidas a garantir o desenvolvimento de projetos de interesse comum no regime de colaboração.

#### **Segunda. Tipos de cooperação**

A cooperação entre ambas as Universidades poderá incluir o seguinte:



1. Intercambio de información y publicaciones incluyendo el intercambio entre las bibliotecas de las respectivas instituciones.
2. Intercambio de personal docente e investigadores para complementar cursos ofrecidos en las respectivas instituciones.
3. Seminarios, coloquios, simposios.
4. Estudios conjuntos de investigación.
5. Programas y planes de estudio conjunto.
6. Acceso a equipos y material específico.
7. Visitas de corta duración.
8. Intercambio estudiantil de grado y post-grado.
9. Otras actividades de cooperación acordadas entre ambas partes, en cualquiera de los campos detallados en el objetivo del presente Convenio.

### **Tercera. Áreas de cooperación**

La cooperación se desarrollará dentro de aquellas áreas que sean de interés común para ambas Universidades.

El personal que ofrezcan ambas Instituciones para las actividades mencionadas anteriormente, habrá de ser aceptado por ambas partes bajo los estrictos principios de idoneidad profesional para las tareas pretendidas.

Las áreas en las cuales se desarrolle la cooperación incluirán programas y actividades diversas que se definirán específicamente en los Convenios Específicos correspondientes.

1. Troca de informação e publicações incluindo a troca entre as bibliotecas das respectivas instituições.
2. Intercâmbio de pessoal docente e pesquisadores para complementar cursos oferecidos nas respectivas instituições.
3. Seminários, palestras, simpósios.
4. Estudos conjuntos de pesquisa.
5. Programas e planos de estudo conjunto.
6. Acesso a equipamentos e material específico.
7. Visitas de curta estada.
8. Intercâmbio estudantil de grau e pós-grau.
9. Outras atividades de cooperação combinadas entre ambas as partes, em quaisquer dos campos listados no objetivo do presente Convênio.

### **Terceira. Áreas de cooperação**

A cooperação será desenvolvida dentro daquelas áreas que sejam de interesse comum para ambas as Universidades.

O pessoal que oferecer ambas as Instituições para as atividades acima, terá que ser aceitado por ambas as partes sob os estritos princípios de idoneidade profissional para as tarefas projetadas.

As áreas nas que se irá desenvolver a cooperação incluirão programas e atividades diversas que vão se definir especificamente nos Convênios Específicos correspondentes.



#### **Cuarta. Programas-proyectos específicos**

Para cada programa o proyecto específico deberá ser desarrollado un Convenio Específico Respectivo. Estos deberán incluir la siguiente información, que para algunos ítems será obligatoria:

1. El origen, la naturaleza y la descripción del programa-proyecto. (Cumplimentar obligatoriamente).
2. Los nombres de los responsables y los participantes de cada Institución. (Cumplimentar obligatoriamente).
3. La duración del programa-proyecto. (Cumplimentar obligatoriamente).
4. Los recursos financieros previstos para cubrir los gastos relacionados con el proyecto y la distribución del dinero en cuestión.
5. Las previsiones hechas para el reconocimiento y convalidación académica en casos de programas de estudio conjunto.
6. Las previsiones realizadas para el alojamiento y la participación de los invitados en actividades universitarias, etc.

Estos Convenios Específicos deberán contar con la aprobación de los Rectores de cada Universidad.

#### **Quinta. Condiciones financieras**

- a) No hay compromiso financiero alguno asumido por las Instituciones a la firma de este Acuerdo.
- b) Para cada programa-proyecto se indicarán separada y específicamente los detalles financieros.

#### **Quarta. Programas-projetos específicos**

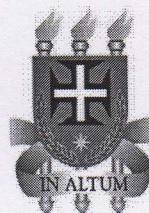
Para cada programa ou projeto específico, deverá ser desenvolvido um Convênio Específico Respectivo. Estes deverão incluir a seguinte informação, que para alguns itens será obrigatória:

1. A origem, natureza e descrição do programa-projeto. (Cumprir obrigatoriamente).
2. Os nomes dos responsáveis e os participantes de cada Instituição. (Cumprir obrigatoriamente).
3. A duração do programa-projeto. (Cumprir obrigatoriamente).
4. Os recursos financeiros previstos para arcar com as despesas relacionadas ao projeto e a distribuição do dinheiro em questão.
5. As previsões feitas para o reconhecimento e convalidação acadêmica nos casos de programas de estudo conjunto.
6. As previsões realizadas para a hospedagem e a participação dos convidados em atividades universitárias, etc.

Estes Convênios Específicos deverão estar aprovados pelos Reitores de cada Universidade.

#### **Quinta. Condições financeiras**

- a) Não existe comprometimento financeiro nenhum assumido pelas Instituições até a assinatura deste Termo.
- b) Para cada programa-projeto os detalhes financeiros serão indicados separada e especificamente.



## **Sexta. Forma de disponer de la propiedad intelectual**

Toda la información resultante de actividades conjuntas realizadas bajo este Acuerdo, estará a la disposición de ambas partes, a menos que se establezcan otras normas, según Convenio Específico.

## **Séptima. Coordinación**

Para velar por el cumplimiento de este Convenio, coordinar y revisar las actividades que se llevan a cabo dentro del marco del Acuerdo, se crea una comisión mixta entre ambas entidades que estará formada por dos miembros representativos de cada una de ellas.

Por la UNICEN el responsable del Área de Relaciones Internacionales de Rectorado.

Por la UESC el miembro representativo será la Consejera de Relaciones Internacionales, Profesora Doctora Ticiana Grecco Zanon Moura.

Los coordinadores se pondrán en contacto regularmente con el fin de apoyar el desarrollo de la cooperación.

## **Octava. Enlaces**

Las entidades firmantes se comprometen a incluir, en las secciones correspondientes de sus páginas Web oficiales, enlaces (links) directos al portal Web de la otra parte del convenio.

## **Novena. Discrepancias**

Sin perjuicio de las competencias de cada entidad, las controversias que se susciten

## **Sexta. Forma de disponibilizar da propriedade intelectual**

Ambas as partes terão acesso a todas as informações decorrentes de atividades conjuntas realizadas sob este Termo, a não ser que se estabeleçam outras normas, segundo Convênio Específico.

## **Sétima. Coordenação**

Visando o cumprimento deste Convênio, coordenar e revisar as atividades executadas dentro do quadro do Acordo, é criada uma comissão mista entre ambas as entidades que estará conformada por dois membros representativos de cada uma delas.

Pela UNICEN o responsável pela Área de Relações Internacionais de Reitorado.

Pela UESC o membro representativo será a Assessora de Relações Internacionais, Professora Doutora Ticiana Grecco Zanon Moura.

Os coordenadores entrarão em contacto de forma regular visando o apoio ao desenvolvimento da cooperação.

## **Oitava. Links**

As entidades assinantes estão comprometidas a incluir, nas seções correspondentes de seus Sites Web oficiais, enlaces (links) diretos para o portal Web da outra parte do convênio.

## **Nona. Discordâncias**

Sem prejuízo das competências de cada entidade, as discordâncias que venham se



en la ejecución de este convenio y de los protocolos de desarrollo serán examinadas y resueltas por una comisión paritaria integrada por cuatro personas, dos en representación de cada una de las Universidades firmantes.

#### Décima. Duración

La duración de este acuerdo es de cinco (5) años, prorrogable automáticamente. Las partes pueden denunciarlo mediante escrito fehaciente, con tres meses de anticipación a su vencimiento, sin que esto afecte a los convenios específicos no realizados, la finalización de los mismos se llevaría a cabo, en todo caso, de acuerdo a lo establecido en ellos.

Y en prueba de conformidad y aceptación, firman 2 ejemplares en español y 2 ejemplares en portugués, versiones que tienen igual validez jurídica, quedando 1 ejemplar en cada idioma en poder de cada parte, en el lugar y fecha indicados.

Por la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires

**ABA Marcelo  
Alfredo**

Firmado digitalmente  
por ABA Marcelo Alfredo  
Fecha: 2022.05.19  
16:02:33 -03'00'

**D. Marcelo Alfredo Aba**

RECTOR



suscitar na execução deste convênio e dos protocolos de desenvolvimento serão avaliadas e resolvidas por uma comissão paritária integrada por quatro pessoas, duas em representação de cada uma das Universidades subscritoras.

#### Décima. Duração

A duração deste termo é de cinco (5) anos, estendível automaticamente. As partes podem denunciá-lo mediante documento fidedigno, com três meses de antecedência ao seu vencimento, sem prejuízo de que isto atinja os convênios específicos não realizados, o término dos mesmos seria feito, em todo caso, conforme o estabelecido neles.

E assim por estarem justos e acordados, assinam 2 (duas) vias em idioma espanhol e 2 (duas) vias em idioma português, de igual teor e forma, ficando 1 via em cada idioma para cada parte, no local e data indicados.

Pela Universidade Estadual de Santa Cruz

**ALESSANDRO  
FERNANDES DE  
SANTANA:60222263504  
504**

Assinado de forma digital por  
ALESSANDRO FERNANDES  
DE SANTANA:60222263504  
Dados: 2022.04.25 08:57:19  
-03'00'

**Dr. Alessandro Fernandes de Fernandes**

REITOR



UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO  
DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES



UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO  
DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

TANDIL, 06/07/2022

RESOLUCION: Nº8198

VISTO:

La Reunión de la Junta Ejecutiva celebrada el 05/07/2022; y

CONSIDERANDO:

Que durante la misma se llevó a tratamiento el Expediente 1-81508/2022 - Cuerpo 1, mediante el cual se acompaña el Convenio Marco de Colaboración oportunamente suscripto entre la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires - participando la Dirección de Relaciones Internacionales - y la UNIVERSIDAD ESTATAL DE SANTA CRUZ -BRASIL, el que como Anexo integra la presente. -

26/28. -

Que las dos entidades tienen objetivos e intereses comunes en los campos académico, científico, cultural y social.-

Que la Dirección General de Asuntos Jurídicos, mediante dictamen 18132 manifiesta que no existen objeciones jurídicas que formular, por lo que el Sr. Secretario Legal y Técnico aconseja la prosecución del trámite. -

Que las Comisiones de Interpretación, Reglamento y Asuntos Legales y de Asuntos Académicos y Estudiantiles recomiendan su homologación.-

Que los Señores Miembros de la Junta Ejecutiva en reunión del día de la fecha, aprobaron el dictado del acto administrativo pertinente. -

Nº8198

Por ello, en uso de las atribuciones conferidas por el artículo 28° Inc. a) del Estatuto de la Universidad, aprobado por Resolución Ministerial N° 2672/84, y modificado por la Honorable Asamblea Universitaria; EL CONSEJO SUPERIOR DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DEL CENTRO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

R E S U E L V E

ARTICULO 1°: Homologar el Convenio Marco de Colaboración oportunamente suscripto entre la Universidad Nacional del Centro de la Provincia de Buenos Aires - participando la Dirección de Relaciones Internacionales - y la UNIVERSIDAD ESTATAL DE SANTA CRUZ -BRASIL, el que como Anexo integra la presente. -

ARTICULO 2°: Regístrese, comuníquese, notifíquese y archívese. -

~~ES COPIA~~  
Dra. MARCELA MAYERWALD  
LEGALIZACIONES  
UNCBA

Prof. ALICIA SPINELLO  
Presidente Junta Ejecutiva

